

[Cat/Cast] Sentència condemnatòria a vuit militants d'Arran

ARRAN :: 11/08/2019

Porque si nos tocan a una, respondemos todas. Porque nunca nos tendrán Controladas!

Catala

Després de més de 3 anys de procés judicial obert, l'Audiència Provincial de Barcelona ja ha notificat la sentència del cas *Controlades*. Vuit militants d'Arran van ser jutjades els dies 13 i 15 de maig, acusades de coautoría en desordres i danys durant la manifestació anticapitalista a Barcelona del 1r de maig de 2016. **La sentència dicta l'absolució per desordres públics i la condemna per delictes de danys, a més de responsabilitat civil solidària.** Això suposa una pena de multa de 6 euros diaris durant 10 mesos (un total de 14.000€ entre totes les encausades) i més de 9.000€ de responsabilitat civil. **En total, i sumant despeses judicials, hem de fer front a més de 24.000€.**

Tal com hem denunciat al llarg d'aquests mesos de campanya política **l'ús de fitxers policials en aquest cas és innegable**, fins i tot els perits de Mossos van utilitzar termes com *sistemes informàtics per identificar persones i fitxer auxiliar per relacionar persones* durant el judici. Tanmateix, la Sala no va permetre que les defenses de les vuit persones encausades fessin cap pregunta relacionada amb això durant el judici. **D'aquesta manera, es va negar el dret a defensa i no es va permetre demostrar que les identificacions a partir de fitxers policials, que van significar l'inici de la causa judicial, no podien admetre's.**

Assenyalem, també, l'incompliment dels requisits legals en algunes de les proves presentades per Mossos; vídeos tallats, amb imatges en negre, sense data i hora de gravació, sense autoria i sense saber la cadena de custòdia que havien seguit. **Algunes d'aquestes proves finalment han estat rebutjades per la Sala, ja que sense el respecte a la cadena de custòdia no es pot assegurar que els vídeos no hagin estat alterats o modificats.**

Aquesta sentència és el resultat d'un judici polític contra el jovent organitzat. Les vuit companyes han estat jutjades per la seva militància política, s'ha perseguit a la dissidència política i s'ha jutjat el dret a manifestació. Aquesta sentència, com qualsevol sentència que s'hagués dictat, és injusta i un atac frontal a totes les joves que ens organitzem. Les defenses poden presentar recurs fins a mitjans de setembre, en els pròxims mesos oferirem més informació relacionada amb això.

Perquè si ens toquen a una, responem totes. Perquè mai no ens tindran Controlades!

Castellano

Después de más de 3 años de proceso judicial abierto, la Audiencia Provincial de Barcelona

ya ha notificado la sentencia del caso Controladas. Ocho militantes de Arran fueron juzgadas los días 13 y 15 de mayo, acusadas de coautoría en desórdenes y daños durante la manifestación anticapitalista a Barcelona del 1.º de mayo de 2016.

La sentencia dicta la absolución por desórdenes públicos y la condena por delito de daños, además de responsabilidad civil solidaria. Esto supone una pena de multa de 6 euros diarios durante 10 meses (un total de 14.000€ entre todas las encausadas) y más de 9.000€ de responsabilidad civil. En total, y sumando gastos judiciales, tenemos que hacer frente además de 24.000€.

Tal como hemos denunciado a lo largo de estos meses de campaña política el uso de ficheros policiales en este caso es innegable, incluso los peritos de Mossos utilizaron termas como sistemas informáticos para identificar personas y fichero auxiliar para relacionar personas durante el juicio. Aun así, la Sala no permitió que las defensas de las ocho personas encausadas hicieran ninguna pregunta relacionada con esto durante el juicio. De este modo, se negó el derecho a defensa y no se permitió demostrar que las identificaciones a partir de ficheros policiales, que significaron el inicio de la causa judicial, no podían admitirse.

Señalamos, también, el incumplimiento de los requisitos legales en algunas de las pruebas presentadas por Mossos; videos cortados, con imágenes en negro, sin fecha y hora de grabación, sin autoría y sin saber la cadena de custodia que habían seguido. Algunas de estas pruebas finalmente han sido rechazadas por la Sala, puesto que sin el respecto a la cadena de custodia no se puede asegurar que los videos no hayan sido alterados o modificados.

Esta sentencia es el resultado de un juicio político contra la juventud organizada. Las ocho compañeras han sido juzgadas por su militancia política, se ha perseguido a la disidencia política y se ha juzgado el derecho a manifestación. Esta sentencia, como cualquier sentencia que se hubiera dictado, es injusta y un ataque frontal a todas las jóvenes que nos organizamos. Las defensas pueden presentar recurso hasta medios de septiembre, en los próximos meses ofreceremos más información relacionada con esto.

Porque si nos tocan a una, respondemos todas. Porque nunca nos tendrán Controladas!

<https://ppcc.lahaine.org/cat-cast-sentencia-condemnatoria-a>